PRECIOS DE SUSCRIPCION PARA PAMPLOMÁ ULTRAMAR

PAGO ALBLANTADO

PRECIOS DE SUSCRIPCION FURRA DE PAMPLONA EXTRANJERO Tres meses . . . . 11'75 peseta Seis meses. . . . . PAGO ADELANTADO;

DIARIO INDEPENUIENTE .- DOS

Le ne develución del periódice per les suscriptores de fuera de la capital indica que centinúa el abene obradas somment sh abadago

NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES Toldione, markers 175

Redacción, Administración é Imprenta, Pasco de Valencia, 56, bajes, nos sammoluos notey calle de San Gregorie, judmi 25;

Ouién lo habia de creer! En esta Espani sin du siecle» han tructificado las semillas que dejaron Alejandro Dumas v Teofilo Gautier hace 50 años. Fueron famosos ambos escritores por los disparates que cometieron al hablar de costumbres y de cosas españolas; pero, sirvioles de disculpa su calidad de extranjeros y su falta de conocimiento de nuestro país, por el cual pasaron tan velozmente que no tuviecon tiempo de apreciar ni lo más saliente vulgarísimo. Lo que no tiene explic-cion alguna, lo que no puede ser perdonado, es que haya españoles que tengán tan falsa idea de ciertas regiones de la Península como si se tratara de los polos de la tierra, ann no descubiertos.

Existe en Madrid un periódico titulado La Ley», que ocupándose en el estudio de las cifras contributivas de las diversas movincias; comete los dislates que verá el prioso lector:

«A Navarra se le asignan dos millones por todos concaptos, es decir, por toda clase de contribuciones é impuestos, cifra ncivimente exigua y más inferior que la pagada por Soria, por Teruel y por Cueno a, nes provincias del último órden tribuutio à causa de su pobreza, pero que cada una satisface unos cuatro millones en to-12 mientras Navarra lo hace por dos millones. Solamente la riqueza rústica y gamdera en esa rica comarca, debiera tribuur con muchisimo más de dos millones, sisqui la Administracion no fuera tan incolente y tan inepta.»

El periódico «La Ley» debe borrar es te título de su cabaza, pues, por ignorancia ó por malicia, hace tabla rasa de nuestro derecho foral consignado solemnemente en la Ley paccionada de 1841.

Pero, si en el terreno de los preceptos legales está tan ayuno el colega, se halla súa más lejos de la realidad en lo que datos económicos se refiere.

De dos maneras se pueden sostener las argas públicas: con los tributos y con el pego de servicios que cuestan sendos millo nes al Estado. En Navarra se abona al gobierno por contribucion 2.000.000 de pesetas y se le ahorra el gasto de una cantitad casi doble; solamente la conservacion de los 2.000 kilómetros de carreteras de esta provincia importaria al Estado, que no gista aqui un solo céptimo en obras públicis, lo menos tres millones de pesetas. Ess carreteras han sido construidas á expensas de Navarra, sin que el Tesoro naunal haya dado la más insignificante canl'ad para su estudio ó su apertura.

Descuente «La Ley» del contingente attibutivo de otras provincias los disatdios del Estado por otras públicas, lusos en el pago de tributos, enagenacion Itulargo de fincas, inspecciones, condostion de contribuciones y otros mil y til factores de desembolso, y ya verá á que queda reducida esa cuota, más quime na que real, en muchos casos.

En Navarra cobra el Estado, sin quebrattos ni retrasos de ninguna clase, la cotribucion fijada a esta provincia. nqui to pedimos condonaciones al Gobierno en el pago del tributo, y eso que harto lo tesitamos por encontrarse destruida la Pincipal riqueza, las viñas, por la filoxera; qui no hemos pedido auxilio de ninguna cate a los poderes públicos para atajar ese brible enemigo de nuestra produccion vikole; la campaña tan costosa de defensa Itepobiacion de nuestros viñedos no ha ndo subvencionada por el ministerio de romento, ni nadie lo ha solicitado, como impoco se ha pedido nunça para inundacones, incendios y otras calamidades que Robiernos enjugan con mano más ó prodiga en las regiones no torales. Y no solamente Navarra no exije del Estado ayudá para aliviar sus males, sino thomas imponerse sacrificios y donar tipontineamente à la patria recursos pethiatios, superiores à sus fuerzas; digalo on que se dió cuando lo de Melilla y trantioso de la suscripcion nacional de bo de nues desastres coloniales.

Cuenta que el Estado debe a Naper suministros, hace ya 25 años, de veinte millones de pesetas, deuda Anda que todos reconccen de justicio; que ningun gobierno ha sido capaz acordar su abono.

Atspecto á la riqueza de este pais, es mayor la ignorancia de «La Ley». La

emigracion ha arrancado de sus hogares, en estos últimos diez años, á 20.000 navarros, que no pudiendo sostenerse en la tierra natal, buscaron nuevos horizontes donde poder vivir. La densidad de poblacion ha decrecido, no pasando de 29 habitantes por kilometro cuadrado.nta

De modo que «La Ley» se halla, respecto al conocimiento de nuestro modo de ser legal y económico y de nuestros recursos á la altura que Alejandro Dumas y Teófilo Gautier lo estaban de las costumbres españolas, edi e ao ao M

HA FALLECIDO: En Ujué, doña Josefa Sara. R. I. P. so I of

DEL DOMINGO

Madrid 25 (12 manana.)

Musris de Martinez Campos

En Zarauz ha fallecido el general Martinez Campos, habiéndele administrade los Santos Secrementos el arzebispo de Santiago de Guba. No ha hecho testamente, porque, segun ha manifestado, su familia conoce su última volun-

La muerte del citado capital general ha producido en Madrid impresion y es muy sentida. Madrid 23 (6 t. y 11 n).

# El suceso del dia

Es, como V. supendré, la muerte del general Martinez Campos, ocurrida à las 9 y media de la manana. Las neticias é impresiones que por aqui circulan son les siguientes:

SE BESTORE CEL GOBIERNO STET

Tan pronto como se ha recibido la netici. el Sr. Slivela ha dado por telégrafo a la familla del finado sentido pésame é inmediatamente ha conferenciado con el general Azcárraga acerca de los honores que hubieran de tributerse al

Además el Sr. Silvela ha determinado, desde el primer momento salir esta tarde para San Sebastian con objeto de ocuparse en dichos lodos los enternos

### LA ULTIMA VOLUNTAD

El general Martinez Campos ha manifestado varias veces en sus útimas horas que deseaba le enterrasen donde muriera, sin pompa ni honores de niaguna class; sin embalsamar su cuerpo y con la ropa que tuviera puesta al morir. obsatizah v swisasioni e

### ENTIERRO MODESTO

Al saber el Gobierno los deseos manifestados per el general Martinez Campos, ha decidido desde luego respetar su voluntad en cuento al entierro en Zarauz; pere se inclinaba á tributarie honores, enviando fuerzas de San Sebas-

Sin embargo, es probable que á pesar de los deseos del Gobierne y de la reina se prescinda de realizer ese proyecto y que solo asista al entierro una compania con bandera enlutada y sin música, y que también se prescinda de hacer salvas y todo lo que pueda producir ruido, porque pudiera ello reveler la muerte del general à su hij : Avgele, que se halla gravemente enferms, y tal vez pudiera la noticia costarie aportante, bete ease enoid to min. shiv al.

### Pronon of proling BE PALACIO and to more

La Reina ha envisdo á Zarauz al general Pacheco, con encargo de dar el mas sentido pésame, en su nombre, a ia viuda dei general Martinez Campos, manifestandole ademas que cuente con ella para todo cuanto se le ocurra. LA CAPILIA DVI , SITTED IN IN

El cadáver del general ha sido colocado en un seion de la Villa-Aurera, convertido en capilla ardiente. Ante el velan los condes de Viila-Mencia y las persones más distinguidas de la coionia veraniega, la cual siente mucho el suceso.

#### IMPRESIONES POLITICAS En Zarauz se decia hoy: «Buen apoyo ha

percido el Sr. Slive a. Y, ai cirio, ha cicho el Sr. Dato que es verdad, pues el general era el mejor apoyo que tenla el Gobierno. -- Algunos supenen que los tetuanistas cambiaran ahora de actitud, supuesto que eran, para el general una reserva politica.

### A ZARAUZ

Además del Sr. Slivele, han salido para Zarauz en el primer exprés el general Polevieja el ayudante de Martinez Campos, Sr. Morera; el capitan don José Martinez Campos, hijo menor dei general; su comoanero de armas don Juan O'Donell y et Sr. Arderius, sobrino del finado.

Se dice que se formerá un tren especial, para conducir ai sieme to oficial que se propone ir a Zarauz.

### LA PRENSA

Los periodicos de esta noche publican el retrato del general Martinez Compis y articulos necro ogicos.

La Epoca dice que efectivamente ha muerto el padrino de les lastituciones, pero que a éstas les quede otro padrino en la Regencia y para en adeiante se aproxima ya la aurora de un nuevo reinado.

-El Nacional dice que al general difunto se le alababa por su corazón; pero un hombre tan sentimental que en un tres por dos se echa à llorar, es hombre al agua.

El Correo dice que siempre coincidió con el general en sus aspiraciones conciliadoras, que aplaudió su nombremlento último para capitán general de Cuba y lamentó su relevo, decratado por el Goblerno del Sr. Cánovas.

-La Correspo dencia tributa elogios al finado y recuerda que el dia en que murió e general Concha cerca de Estelle, Martinez Cam pos, considerandose in capacitade pare tomar el mando de squel sfército, se ofreció para formar su retaguardia en la retirada.

### Noticias diversas

Primo de Rivera interpondrá recurse de ca-sación contra la resolución de separarle del cuerpo de Correos, alegando que le han juzga-do inncionarios inferiores á él y uno de ellos semetido á un expediente.

-Paraiso ha dicho en Zaragoza que á instencias del senor Castro continuará en la presidencia de la unión nacional, y que esta realizará un Octubre un acto importante en Cadiz y mantendrá el programa de siempre. Los szucareros han determinado constituir un

sindicato con 20 millones de pesetas. Fijarán en 60 pesetas los 100 kilos el preclo regulador del azúcar de primera.

## Notas extranjeras

Un exministro liberal inglés dijo anoche en reunion celebrada en Londres, que es precisa a armonia entre Inglaterra y Francia, para que unides, realicen la mision que tienen en el mundo; y que se debe respeter el derecho de Francia à ensanchar sus posesiones en el Norte de Africa, incluso Marruecos.

-En Washington se generalizan las impreslones pesimistas respecto de la situación de Flipines.

-Los ingleses han cogido à los boers algunos prisioneros, 12.0 0 reses y un canon que los ingleses perdieron en Colembo.

-En Pei Tsang ha ocurrido un combste en que tomaron parte 3000 alemanes, 1000 franceses y un destacamento de Marina americano. Las bajas de los chinos fueron tres muertos y 15 herides.

23 (11'30 noche.)

Lo único que hoy tengo que comunicarle, es la muerte del general Martinez Campos y lo que con ella se relaciona; pero como todo lo más interesante se lo han comunicado ya de Madrid, solo anadire unas netas de aqui.

El suceso ha causado bastante impresión y dado motivo à mil comentarios. A la femilia real, especialmente à la Reloa.

le ha afectado mucho. Se ha suspendido el thé que habia de verificarse en Miramar con motivo de celebrar sus dias la princesa de Astu-

El senor Dato ha ido á Zarauz tan pronto como ha recibido la noticia. El entierro del general Martinez Campos se

vericará manina á les cuatro de la tarde, y ed él le daré à V. n. ticla detallad.

## Estación Enotécnica de España en Cette

### BOLETIN SEMANAL

Las vendimias se han generalizada en la mayoria de los departamentos vinicolas, de la Rapúb ics. La recoleccion de los Petits-Bouschets puede darse como terminada en el Madiodia donde les expediciones de uva han sido relativamente mucho menos considerables que los anos precedentes y á precios poco remuneradores. Eu el Gard, que se distingue por la ca Ildad de sus vinos, se han tratado algunos lotes de Carlnan à 8 francos los 100 kilos; Petits. Bauschets à 7 francos; pidiendo 6 francos por los Aramones. Tanto en el citado departamento como en la Vaucluse, se han realizado ven tas de fruto procedentes de diversas variedades, à 4 y 5 francos les 10) kilos, habiéndese desechade ciertos vinados de les llanos donde las primeras ventas de uva no habian dejado satisfeches à les compraderes.

Sahe confirmado que las primeras vendi mias, demosiado tempranas, han dedo caldos algo ligeros, creyéndose que las uves puestes en cuba shora produciran quizá vinos de 7 á 9 grados, segun cepa y terreno. Los excedentes, que serán este año muchos, emplezan á aparecer er contrando compradores à 5 y 6 francos hectólitro.

Continúa la calma en el mercado de Burdeos tanto para los vinos de 1899.como en lo concerniente à ventes sobre cepa. No obstante parece haberse iniciado un pequeño movimiento particulsrenente para los vinos biancos de la ú!tima cosecha. Los vinos españoles se cotizan, franco más ó menos á los preclos que á corti nusción senalamos: tlotos de Aragon de 13 á 15 grados de 350 à 400 francos; Valencles de 11 à 15° de 260 à 300 frances; Ailcantes de 12 à 14° de 270 á 375 francos; Rloja de 12 á 13º de 280 á 350 francos; Navarra de 14 á 15° de 350 á 400 francos; bloncos de Huelva y la Mancha de 12 à 13° de 270 à 550 francos. Tedos la tonelada de 905 sitros, and an livio sibiam al

Paris Bercy. - Siempre les mismes indeci siones y dificultades en la plaza parisien; los negociantes esperan, antes de emprender los negocios, que se generalican los precios, pues hasta aqui, las muestras presentadas no dan idea clara de las condiciones de los nuevos vinos. El comercio al por menor se ha reanimado un poco à causa de la gran affueucla de ex.

tranjeros que acuden á la capital. Nuestros vinos se pagan á los preclos siguientes: blancos de Huelva, la Mancha y Valencia de 12 á 14 grados de 50 a 37 francos el hectólitro; rojos de Aragon y Huesca de 13 á 14° de 34 á 43 francos; Alicantes do 13 á 14º de 35 á 42 francos; Valencias de 12 á 14º de 26 á 33 francos; Catalunas de 12 á 13° de 30 á 36 francos; Navarra de 14° de 53 á 38 francos; Alejas de 12ª á 13° de 32 á 58 francos; Mistelas de 12 á 15° con 9 á 10° de licor de 46 á 60 francos hectólitro.

Los arribos por el puerte de Cette carecen de importancia y la demanda para los vinos exóticos viejos y nuevos, es muy escasa. Los preclos se sostienen con debilidad, alcanzando dificilmente les productos auevos de 11 á 12 grados una cotizacion de mas de 24 6 25 francos 

El Director de la Estación, A. Blavia.

# Los silos

Dase el nombre de silos al lugar subterraneo y seco, donde por lo común se guarda el trigo, El uso de los silos se remonta á la antigüedad y se ha conservado hasts hoy en España, Africa, Italia, Rusla y Hungria.

Para el establecimiento de un silo, es menester elegir un lugar que forme declive y cuyo terreno ofrezca una masa compacta, arciiloss, sin junturas de estratificación capaces de dejar filtrar las aguas subterraneas.

Cuando no puedan reunir los silos esta condición, entonces debe revestirse el hoyo de masoneria, para sostener las tierras y sestener la

En los paises cálides, son preferidos los hoyos de tierra sin coladrillar, po que además de ser mas baratos son superiores à les enladrii ados para la conservación del trigo.

Estos depósitos son como unos pozos de mayor o menor dimensión, según la cantidad de grano que se haya de depositar en ellos, escarvadas en tierra en forma de botella ó de pera, con objeto de que siendo la embecadura mas estrecht, impida el exceso del aire, y tienen tapada la beca con un montén compacto de tierra para que las aguas llevedizas no penetren en ellas.

En Hungria se escoje generalmente fuera de les pobleciones un terreno inclinado y formado si es posibia, de capas de arciliadura, en tales sitios se abre una boca de 5 ó 6 metros ó más de profundidad, cuya boca sea de 2,60 á 3,25 metros.

Para endurecer las paredes y privarles de la humedad que contengan, se queman dentro durante tres o cuatro das seguidos, pajas ó miembres secos y, euando ya estan frios, se coicca en el fondo del foso o silo, una capa de pi ja prevlamente seca, y entonces se comienza à lotroducir el grano, à medida que va sublen do la capa de éste, coloca alrededor de les parades paja bien oreada, de medo que el grano esté como metido en una especie de saco.

A poco menos de un metro de la boca deja d introducirse grano, y su superficie se cubre con otra capa de paja de medio metro poco más o menos, sujeta con pesas y blen comprimido, y el resto de la cavidad se ilena con arcilla que se apisona haciendo pasar por encima un carro de rruedas anchas y procurando quede sobre la beca del slie un monton de tierra de base más ancha que la escavación para que les aguas se viertan fue: a de la circunferencia de

. Los silos que se construyen en España, en su cesta meridional, tlenen el fondo cubierto generelmente con fagin, s; sobre les nintes se pone estera ó paja con cuyas materias se van resistlendo, les paredes a medida que se echa el trigo el cual se oprime con los pies.

... Es muy importante someter antes à una preparación previs que la depure y seque perfec. mente, la baja para revestir las paredes internes, preparación que consiste en echar la paja en una caldera de agua hirviendo y después extenderia en un terreno blen compacto y aigo pendiente, o mejor sobre una fuerte tabla, por encima de la cual se hice pasar un chiludro de piedrs.

Esta operación magulla la paja, esprimiendo el ague, y después se seca al aire y at soi, que da ya dispuesta para el uso que se destina. Para que el grano se conserve bien en los silos, es necesario:

Primero, que el grano esté completamente seco al t'empo de encerrario. Segundo, que la humedad no pueda penetrar en el interior, y

Tercero, que esté tapado herméticamente p ra que de ningún modo haya comunicación entre el interior y el exterior

# Femenismo

La civilización ha producido cosas estupeadas y a'gunas de ellas ridiculas é insoportables. El feminismo ó marimachismo, dice un P. Jesuite, es la ú'tima carcajada del Mefistofeles de fin de sigle, contra la pobre Margarit, de estos ú'timos tiempos. 1119149

La mujer, esa bella mitad del género umana t in simpática cuando es joven, casta y pudorosa; tan respetable cuando esposa honrade, y t.n súblime cuendo madre amantislma; esa dulce companera del hombre, alegria del hogar doméstico, suave consuelo de nuestras afficciones, prudente consejera y maestra; ese angel de la tierre, en flu .. ¡Que repugnante se nos presente, cuando ilevada de la soberbia humane, pretende sacudir la tutela del hombre y aboga por su emancipación. Sale del hogar á

la plaza pública invadiendo atribuciones del sexo contrarlo, desafía la cólera de las batallas y arrostra impavida los mayores peligros, va á los banquetes, al meting; ella gasta sembrere, corbata, gabán, chaleco, cuello y pechera de hombre, y en sus manos en vez del abanico ó del pano ito empuna bastón para paseo, ó látigo para gular un coche.

Ellas solas redactan un periodice, se reunen en casinos, pierden al juego la fortuna de sus hijos; tienen sala de esgrima, partidas de billar y hasta de juegos de pelota, empuñan una escopeta ó rifle para las partidas de caza: y cen ofensa grave á la estética la vemos sebre una bicicleta, y para colmo del marimachismo é insulto à la moral forman cuadrillas de senoritas (preres. 19 obandequiscop souloson

Será que la mujer detade de fino instinte de sagacidad se persuada de la decadencia masculina y al ver decaidas ó agotadas las decantadas virilidades del sexe fuerte, busca en su influjo natural, acicate para reavivar los todavia humeantes rescoldos?

A Siguiendo por este camino y si el hombre ne se prepara a fumigar esa nueva peste llamada feminismo, pronto le veremos empuhar la escoba y lavar la cara á los chicos para llevarles à la escuela...doro ;i loos amaidorq della

GABRIEL G. ORGA

# La situación triguera

Importaciones probables

En estos momentos, en que alcistas y bajistas se baten desesperademente, temando en especial como campo de operaciones ol mercado de Barcelona y de alli, por reflexion, actuando sebre los de Castilia, tiene mucha interés el cálculo de las importaciones probables de trigo, que cada pais requerirá en la actual campana para cubrir les necesidades de su consumo.

Mr, George Broomball, una autoridad en la materie, acaba de publicar en el importante pariodicoespecialista inglés The Corn Trade News el siguiente:

Estados europeos Hectólitros Hectólitres Reino Unido. . . 66.700.000 á 69,600,000 Francia. . . . 5.800.000 11.600,000 Alemania. . . . 13.050.000 15.950.000 Bélgica. . . . 11.600.000 13:050.000 Holanda. . . . . 5.800.000 Italie. . . . . 8.700.000 11.600.000 Espana. . . 2.900.000 4.350,000 Portugal . . . 1.450.000 2.175.000 Grecia. 1.450 000 2.475.000 Suecia y Noruega. 4.350.000 4.350.000 5.800,000 5.800.000 Total. . . 127.600,000 146.450,000 Estados fuera de 10.150.000 10.150.000 Total general. . . 127,750,000 156,600,000

La cife difinitiva reconoce mister Broomball que no podrá fijarse hasta que sea conocido exactamente el resultado total de la cose-

Pero bueno es que nuestros labradores se fijen en la necesidad de trige que sienten casi todos los palses europeos y en la prima que supone para nuestros productos el valor de los cambios y no se apresuren, por lo tanto, a poner en manos de les acaparadores el cereal que, en el peor de los casos, ha de obtener siempre este ano un precio remunerador.

El mismo articulista estima como sigue las importaciones generales de este ano, comparados con las de los años precedentes:

I	Campa	nas	3	En Europa	En el munde	
The second second	1900 1901. 1899 1900. 1898 1899. 1897 1898. 1896 1897. 1895-1896. 1894-1895.	723	BU- USA BI- SI SI SI SI SI SI SI SI SI SI SI SI SI	Hectólitros 136.300.000 124.700.000 130.500.000 150.800.000 121.800.000 136.300.000	Hectólitros 146.450.000 156.500.000 159.200.000 160.950.000 154.270.000 148.770.000 150.800.000	
200	1893-1894.	201	18181	137.460.000	147,900,000	

O sea que, según Mr. Broomball, desde 1897, no habra necesitado Europa tanta cantidad de trigo como la que va à requerir este ano. Bueno es teuerlo en cuenta todos, productores y consumidores.

# NUESTRAS CARTAS

De Isoba

Sr. Director de EL ECO DE NAVARRA.

Muy senor mio: Han terminado las flestas, que e ta villa celebra en honor de su santo patrono San Cipriano.

La función religiosa resultó brillante, oficiaron de celebrante el coadjutor de la misma don Miguel Labairu y de diacono y Subdiacono don Antonio Ona de la misma y den Dionisio Martin que lo es de Uztarroz

El sermón estuvo à cargo del llustrado y celoso parroco don Victor Gurres, que en un breve y sentido discurso ensalzó las virtudes del Santo

Li capilla interpretó magistralmente la misa de Boset, tomando parte muy activa el maestro de ninos de don Federico Marin, exconcertino de la orquesta del teatro principal de Zaragoza, y don Felix Barace párroco de Alduain, hijo de esta localidad, con su hermosa y potente voz de bajo.

Después de visperas, también solemnes, con S. D. M. expuesto, hubo procesion y rosario. Terminada la función religiosa, se dió priaciplo al balle público al son del tamboril, donde las jóvenes roncalesas lucieron sus capricheses

y elegantisimos trajes del pais, lo mismo que en la tarde del dia siguiente.

Ha babido veladas musicales y partidos de pelote, y por cierto que admira la buena armonia que reina siempre entre los habitantes de esta villa, no habiendo nunca que lamentar la más pequeña cuestión.

ires Resen. De la luz e éctrica no quiero decir nada, solo si que sin embargo de haberse inaugurado á fines de Juli : último, con tan hermosa luz, que produjo gran entusiasmo, hemos terido que volver à echar mano del petroleo y de la tea; ignoro la causa, pero estamos á obscuras.

PAGO ADBLARTARO La recolección de cereales en esta comarca, puede darse por terminade. Los labradores muestranse satisfechos.

La siembra se prepara muy bien, pues ha llovido muchisimo.

No quiero terminar esta carta sin . manifes tarie la agradable temperatura, que hemos disfrutado durante el verano. Sin embargo de ser tan sofocante en la mayor parte de España, aqui apenas he visto subir el termómetro de los 25 grados centigrados á la sombra; bástele decir que rara ha sido la manana ó noche, que para salir a paseo, no hayamos tenido que recurrir á asilala elgún abrigo. hav some Suyo almo, m sot ablanquel anteons y

enerdimes stean alle : anlient le El corresponsal. ob; sterts de Septiembre? alada , akdan , aladao

#### hombre y en sus cas cos en vez det abanteo 6 -at o .sesse para notand la Estella

El R. P. Miqueleiz en el Centro Católico Obrero de Estella.

Sr. Director de EL ECO DE NAVARRA. Muy senor mio: Hoy ha sido honrado este : Centro de Obreros por el R. P. Miqueleiz, de la Compania de Jesús, que se ha dignado dirigir su autorizada palabra à los obreros de Estella.

Es el P. Miqueleiz persona queridisima de todos los estelleses, desde que estuvo entre nosotros desempenando el cargo de párroco propio de San Miguel, en cuyo importante des-tino estaba cuando marcho al noviciado de la Compania.

Habia entre los que frecuentamos el Centro, verdadero anhelo por olr al orador sagrado; y asi sucedió que los locales casi fueron incapaces para contener el numeroso auditorio congregado.

Comenzó el P. su discurso diciendo que las grandes obras conjuran los grandes males, y que, siendo asi, no es extraño que los Centros Catolicos de Obreros sean tan importantes cuando vienen nada menos que à resolver el gran problema social; problema arduo que no pueden resolver, esas discusiones estérlies de apasionados economistas que empiezan por prescindir de la influencia religiosa, que es el lazo de unión que relaciona y armoniza los interezes de patronos y obreres, de amos y criados, del capital y del trabejo.

Tres escuelas, dijo, se disputan la gloria de dar solución a la cuestión obrera: la que la espera de los hechos naturales, dejando que sea el resultado de repetidas y espontaneas contra taciones entre patronos y chreres, que lleguen por último a una formula aceptable por unos y otros; la que busca le solución en el socialismo, repartiendo entre todos los hambres todas las riqueza y propiedades de la tierra, y por fin la escuela católica á cuya cabeza marcha el inmortal Papa Leon XIII, que en su enciclica so bre la cuestion obrera ha derramade torrentes de luzy ha dado la verdadera y unic. solución, señalando las causas de los males que agitan a las clases obreras y acon ejando los remedios que han de curarios.

pon de León XIII, decia, es el verdadero amigo de los obreros, porque es amente de Jesucristo, que fué tambien un obrero en su vida mortal; es amigo de los obreros, porque es amante de la Virgen Santisima, que fue una obrera en este mundo, y es amigo de los obteres, porque es amante de San José, que fué obrero y como vo sotros sufrio también las penalidades y moles-

tias del trabajo.

Viniando después à les circuntancies de la localidad, dijo que afortunadamente en Estella todos los obreros son católicosy que no han ilegade hasta aqui todavia las prediciciones disolventes del socialismo y del anarquismo; pero que no per esto dej de tener el Centro de Obreros menos importancia que en las grandes poblaciones, porque, aun cuando no lleguen a esta ciudad elementos que prediquen aque los errores, hay ana prensa que todo lo invade, que arrastra y lieva à todas las poblaciones rios de veneno y que a pretexto de defender lo que liama los derechos del obrero, inocula en su corazon el veneno de los errores socialistas y lo des via del verdadero cimino que ha de conducirio á su blenestar presente y futuro; porque la felicidad, decia, no es de los que tienen más dinero, sino de los que se conforman con lo que tienen, y trabajan y viven cristianamente para hacer méritos y recibir en la otra vida el premio á eiros debido.

Seria interminable, sen r Director, si tuviese one seguir paso a paso todo to bueno, que nos dijo el pon ladoso P. Mique eiz. su naturalidad en dilenguaje, la claridad de sus conceptos, haciendose entender aun de los mas rudos, y la conviccion que manifestaba en sus paisbras. prueban su carino a la clase obrera, como lo tiene de una manera especial la Compania de Jesús.

Por último, recomendó á los obreros su perseverante asistencia al Centro, en cuyos tres fines, el instructivo, el económico y el religioso, hau de encontrar la verdadera satisfaccion de todas sus necesidades presentes y futuras; terminó dando custro ca urosos vivas, à San José, patrono de los obreros de Estella, que fueron contestados con verdadero entusiasmo

per toda la concurrencia. Los que tuvimos el placer de oir el elecuente discurso del P. Mique elz, hacemos votos por que no sea esta la última vez que tengamos e gusto de escucharlo; y yo felicito à la Junta directiva del Centro porque ha tenido la satisfacción de ser honrada la sociedad que representa con la visita de tan eminente orador segrado.

Suyo afecmo, a odd Ald at holpenia are 23 de Septiembre. dans andoins alita et a su

2008 Ministerio de Cultura

a sal oficiality nell : El corresponsal.

La reacción favorable á la mejora de los fondos que se inició en la semana anterior ha continuado en la ú tinua, si bien dentro de limites moderados. El Amortizable nuevo y las Cubas de 1886 han sido los valores más favorecidos, pues ganaron 35 y 40 céntimos respectiva menta, mientras el Interior solo cierra con alza de 20 centimos.

No han seguido igual curso los valores mercintiles, que han perdido entero y medio. Por ma, e camble internacional ha descendido 40

gen im s, quedando à 29 60. os sen los heches importantes ocurridos Ell to semall, tomo resultado de lidas sas ma-

niobras de la especulación y de las combinaciones politices y rconómices

El mercado se ha movido con algunes fluc tuaciones y con cierta incertidumbre, pero siempre dominando la buena tendencia; de modo que, si no habia alza, observabase por lo menos firmeza. Sin embargo, no ha empezado á operarse en grande escala, porque faltan todavia muchos especuladores y no hay una orlentación definitiva.

Por un lado, las maniobras de los tenedores de la Deuda Exterior estampiliada hacen siterar el curso de ese valor y repercurte en los demás, aunque no deblan tener solidaridad porque se rigen por reglas distintas. Y por otro, las dificu tades que se han puesto, à la admisión de carpetas provisionales de la conversion, de Amortizable y de Deudas Coloniales en la Interior ha perturbado tembién algo la plaza.

Fuera de este, mientras los que se fijan en el mejoramiento de la Hacienda trabajan para e evar nuestro crédito, contienen la subida los que temen sumentos en los gestos que desequilibren el Presupuesto, y sobre todo los que no quieren conformarse con sacar pl dinero me nos del 412 per 100, tipos que hey no chile nen de los fondes públicos.

Alguna influencia ha ejercido también el temor de las consecuencias de la crisis industrial

de Cataluna. En general, obsérvase que hay dinero disponible, à pesar de que està terminando el trimestre, y por tento, es de esperar que en Octubre, después de cobrarse el cupón, tomara algún impulso el alza por este motivo y por que ya se halferan en Madrid todos los gombres de negocios.

Sin embargo, no hay que pensar en que pueda sobrevenir una alza importante, porque no lo permite el reducido interés que rinde el papel, y, por consiguiente, no debe confiarse por ahora más que en llegar a rededor de 74, y ya se cotiza al próximo á 73.85.

He aqui la cotiz ción comparada de la se-

VALORES PUBLIC	os	el	91	Alza	Baja
4 por 100 interior				0'20	•
4 por 100 exterior				045	>
4 por 100 amortizable.		à.		040	,
5 por 100 amortizable .				0.35	>
Billetes de Cuba 1886	199			0'40	,
Idem 1890				0.02	
Obligaciones de Aduanas	Bu.			,	040
Idem de Fliipinas	•				0.05
Banco de España	•		•	,	1.50
Compania de Tabacos.	10	10	16	11030	1.50
Cambios	1/1	gio		0.0002	1 00
		45		au d	0.23
Londres.	•			10 min b	DEPOSITOR AND A SECOND SEC.
Parls					0'30

# MARTINEZ

A las diez de la manana del domingo falle ció en Zarauz el capitan general don Arsenio Martinez Campos, á los 69 anos de edad de una vida consegrada desde los más juveniles años á la milicie, y compartiendo el ejercicio de las armas, desde la edad madure, con los negocios politicos.

Ne hemos de hacer la blografia del finado principe de la milicia espanole, por ser conocida de todo Espans, ni tampoco hemos de juzgar sus hechos como hombre público, que de todo elle se encargará la historia y no nosofros, agenos completamente á las luchas políticas.

A la hora presente vale mucho más elevar al Senor oraciones por el eterno descanso del alma del ilustre general, cuyo nombre va unido á los principales hechos ocurridos en España en estos últimos veinticinco años.

El-general Martinez Campos que durante su vida estuvo siempre propicio á acudir alla don de el peligro le llamaba, sin reparar en fatigas ni centrariedades, subió á las más altas gerarquias del orden militar y del civil, sia que esto fuera obstáculo para que cuando hubo llegado á la meta expusiera la vida por la patria.

El general Martinez Campos ha muerto cris tianamente y ofreclend un gran ejemplo de humildad, pues, su ú tima voluntad ha sido que se le enterrase alli donde muriese, vestido como se hallase y sin que á su cadáver se tributasen honores de ningun género.

¡Que descanse en paz el a'ma del i'ustre finado!

# En la Nudiencia

Se ha dictado sent nela condenando á Julian Manrique y Lorente à custro meses y un dia de arresto mayor por desacato á la autoridad.

Mañana á las once se celebrarán en Santo Domingo funerales por el alma de sargento del regimiento de América don Luis O a'z v Zubieta.

A su entierro asistiránigran número de com p.heros suyos de distintos cuerpos.

Damos el pésame à la familla del finade, cuya a'ma descanse en paz.

Hoy la música del regimiento de Cantabria tocará de ocho á diez de la noche en la plaza del Castillo un escogido programa. E le sucesivo no se verificarán ya los conciertos en los paseos que se venian dando los juev. s durante el verano.

Con motivo de ser ayer la fiesta onomástica de la princesa de Asturias se dispararon las saivas de ordenanza y se izó la bandera nacional en los edificios públicos.

Se encuentra enfermo de gravedad nuestro amigo el rico propletario de Cizur mayor don Miguel Aranguren.

Le deseamos su restablecimiento.

Al mediodia de ayer se verificó el desencajonado de los teros para la corrida de esta tarde. Los numerosos aficionados que presenciaron aquella operación, quedaron muy satisfechos del aspecto y condiciones del ganado, prometiéndoselas muy feilces para esta tar-

de, en la que sin duda veremos hacer buen: s co-

sas al simpático Fuentes.

Hoy saldrán para Madrid los diputedos forales senoras Errea y Oroz, para tratar con el ministro de Hacienda sobre el impuesto del azúcar.

El Nuevo Casino celebrará á las nueve y media de esta noche una velada balle que, como todes las que se dan en esa sociedad, será brillantisima. .

Con motivo de la gacetilla que antesyer publicamos sobre la falta de agua en la fuente contigua à puerta de Tejeria, se nos dice que la causa de elle es cierta obra que los militares está realizando en el punto de des-

Tan pronto como termine esa ebre, habrá ague en dicha fuente.

«Sr. Director: Aun vibran en nuestos oidos las notas de la diana que tocó la música de Cantabria en San Fermin pasado; quo nos haria el simpático Sr. Colás, el obsequio de hacérnosia oir la noche de San Fermin de Aldepa en la Plaza del Castillo?

Creemos que si, porque debe saber el citado senor Músico Mayor que tal fué la ejecucion la última vez que tocaron Aurora, que parece que se ha escrito para los músicos del regimiento de Cantabria. - V. rios.>

Como ya habíamos anunciado, el domingo a las ocho y media de la manana se celebro en el testro circo del senor Labarta la reunion de los trabajadores en madera, asistiendo uns 300 de ellos y además, como curiosos, un centenar de obreros de otros oficios. Ocuparon la presidencia los carpinteros senores Uriz, como presidente; Viscarret, Zubizarrets, Brun, y Arbizu.

Despues de indicar el presidente el objeto de la convocatoria, el Sr. Viscarret leyó un preámbulo referente á las ventijas que reportaria una sociedad de union entre los alli reunidos, para despues acercarse respetuosamente una comision á los duenos de sus respectivos talleres y pedirles aumento de salario.

El obrero senor Mezquiriz dijo que las cargas de los trabajadores eran muchas, y que lo primero que debia hacerse era pedir aumento de jornal.

Por ú'timo propuso el presidente Sr. Uriz, que todo aquel que se callase conforme con la idea de formar la sociedad, que se denominará Obreros en madera, firmase las papeletas que al efecto se repartieron, adhiriéndose la casi totalidad de los reunidos; y se dió por terminada la reunion en medio del mayor orden.

Ha sido nomi rado cate rático numerario de Preceptiva é Historia Literaria de nuestro Instituto Provincial don Fernando Romero Gonzalez que lo era por oposición del de Baeza. Tomará posesión de su cátedra en los primeros dias de Octubre.

El domingo por la noche hubo extraordinaria concurrencia en el passo de los jardines. La banda del regimiento de Cantabria dirigida por el senor Colés ejecutó muy bien un escojido programa. En este figuraba un precioso vais, original y de factura muy delicada, debido á la inspiración de la distinguida senorita Lola Harregul quien debe mostrar se satisfecha de su primera producción. Dámos la más completa enhorabuena á la citada seno

Se suplica se presente en la Comandancia de la guardia civil Evaristo Alcaine Bergue, natural de Olague y avecludado en esta capita', à quien se le ha concedide ingreso en el cuerpo con destino á la misma, para la revis ta de Octubre próximo.

En virtud de las modificaciones últimamente votadas por las Cortes en la ley de quintas, en el ano 1901 se alistarán los mozos que umplen 21 ans.

E el de 1902 no se hará alistamiento, y en el de 1905 y sucesivos, se comprenderá á todos aquellos mozos que, sin llegar à 22 anos, cum plan 21 desde el 51 de Diciembre inc'usive al 1.º de Enero del ano en que se ha de hacer la declaración.

El dia 30 de este mes y el 1.º de Octubre hahrá en Larriga corridas de vacas braves. Por el goblerno civil se he expedido la autorización correspordiente.

Dicen de San Sebastian:

«Con una cotrada muy regular se lidiaron ayer en Fuenterrable tres novillos de Golzueta (Navarra), actuando de matador el arrojado diestro Francisco Berna! (Bernalillo.)

La corrida satisfizo á la concurrencia, pues surque el ganado no se prestaba gran cosa, Bernal estuvo muy trabejador y vallente; ma tando á su primero de una buena estocada y si segundo de tres pinchazos bien señalados.

Con el capote y las banderlliss fué muy ap'au El diestro Alberto Rodriguez (Costillares),

que actuaba de sobresaliente, sué tambien splaudido, matando muy vallente el tercer no ville.>

Estos dos ú timos dias ha apretado el calor como si nos halláramos en mitad de de Agosto, en vez de fin de Septiembre. No se ha inaugurado mil el otoño.

La guardia civil de Puente la Reina ha detenido à un vecino de Soracoiz y alcalde pedaneo por sospechas de que sea el autor de un anónimo en que se amenazó de muerte á un vecino de Artezu, si no depositaba en determinado punto y à cierta hora 500 pesetas.

Ha llegado á esta capital el reputado ortepédico Sr. Aznar.

Continuando los ejercicios, comenzados con la marcha à San S bastlan de dos oficiales del regimiento de C.b. lieria de A!mansa, en breve realizarán otra à Velladelld les tenientes del regimiento senores Plas, Sartiago, Maroto y Garbalens.

La marcha se verificará en tre: jornada: 1.ª á Logrono 87 kliómetros; 2ª á Bu gos 108; 3.ª á Valladelid 117; alli descansarán regresardo á Pamplona en otras jornadas por Burgos y Vi-

Hemos tenido el gusto de saludar à nuestro amigo el teniente general don Luis de Cubas que se hospeda en casa del ex senader del Reino don Jusé J. vier de Colmeneres.

Anoche á primera hora descargó una tempestad enviandones abundante agua. acompanada de truenos espantesos.

Despues se repitieren los truenes y la lluvia, continuando hasta las primeras horas de la madrugada.

En el «Diario oficial» se publica una real orden autorizando la redencion à me tálice, hasta el 51 de Octubre próximo, á los reclutas deciar: dos útiles en la revision del eno actual.

Ha sido destinado al Archivo de Hacienda de Pamplona nuestro paisano y ami go don Carlos Martinez de Ubage, que desempenaba el mismo cargo en Hussos.

Nos escribe un «fumador» que el domingo compró un piquetillo de cigarrillos de 45 céntimos los cuales estaban comp'etemente pasados y echados á perder y no pudierou ser aprovechados.

En un caso análego, de que dimos cuenta hace dias, ya dijimos que la culpa no la tienen precisamente los expendedores sino la Tabacalera, que les entrega algunas elaboraciones que son infum: bles.

La corrida de toros celebrada el domingo en Bayona fié muy buens, distingu'éadose Fuentes, que estuvo superior, cosechó grandes aplausos y se le concedió la oreja del guiato toro.

Y les toros de Espoz y Mina lidiados en Logrone, han side, segnn nes dicen, les mejores de aquellas corridas.

Ayer nos faltaron varios periódicos de M drid, Bilbae y San Sebastian. Por cierto que el Heraldo de Madrid lo re

cibimos chora un dia si y otro no, y suelen coincidir las faitas con la publicacion del nuevo folletin del colega.

La guardia civil de Burguete ha detenido á cuatro gitanos que rineron hace po cos dias resultando heridos dos de ellos.

Para asunto que le interesa se servirá presentarse en el Negociado de Estadistica del Ayuntamiento de esta cludad Agapito Inés Saenz.

De la Alcaldía. Han sido denunclados ocho muchachos por jugar á 'as chapas, y el dueno de un perro mestin por no llevar éste el correspondiente bozo. Todos los enfermos crónicos y

deshauclados à quienes las medicinas no han podido curar sus dolencias, daben acudir al notable invento, gioria de la ciencia moderna, ol célebre Cinturon eléctrico, en la s guridad que no se arrepentirán de hicer uso de este aparato médico inofensivo y destinado á producir curaciones sorprendentes.

De paso para Paris, el Director del Cintu ron elétrico, se hospeda en el Hotel La Perla, recibiendo à los enfermos heste el dia 26 del corriente.

Nuestros apreciables lectores leerán en la presente edición un anuncio de la bien reputada firma de los senores Vatentin etc. C.ª, Banqueros y Expendedurla general de loteria en Hamburgo, tocante à la leteria de Hamburgo y no dudamos que los lateresarà mucho, ya que se ofrece por p.cos gastos alcanzar en un caso feilz una fortuna blen Importante. Esta casa envia tombién gratis y franco el prospecto oficial á quien to pi la.

Dolores de cabeza, jaquecas y Neuralgias. Se calman en el acto con la VALE-ROLINA MONREAL, más eficaz que la antipirina y completamente inofensivo.-Farmacia Marquina, Nueva 2. 15-5 (1)

Aspirantes á Dentistas: - Academia preparatoria para examen de dicha carrera bajo la dirección del profesor dentista senor Rojas —Estación núm. 2 Viteria (Alava). -Apiso: Les clases empezarán el 1.º de Octubre.

> El Rey de los Tonicos El único proparado con la QUINA AMARILLA RMAL y un vino de calidad superior. — Principales Farmacias.

30-15



EN EL MATADERO Reses excelhoades buoyee 6 res. 8 cas 14, carneres .9, even 80, curde on Du.

COTIZACION DE AYER

Valores de Navarra Dauda provincial al 5 % con 10 % de descuento. . Acciones del Baztan id. con idem. 1039 Deuda municipal al 4%. Crédito Navarro . La Navarra (Villava) Papelera Navarra . Fabrica del Bidasoa (Vera). Id. id. obligaciones al 5 % La Vinicola (Campanas). Teje, la Mecanica Pampionesa, Balnoario de Betelu Aguas de Arteta . runa . . Azucarera (Marcilla) A.ucarera (Tudela) La Agricola. . . Electra Pamplonesa

Electra Bidasoa . (Del Boletin de los Corredores de plona.)

Sociedad Navarra de Panificación.

REGISTRO CIVIL

Le Vasco Naverra.

En el Jargade municipal de esta ciudad se la NACISHENTOS.—Varones, 1; herabras i Pampiona; Corpus Gorricho, de 5 años, de 8 años, de 12.

Carata de Zorogniain, Estatuto de 20. Apolinaria Elcarte de Zoroquiain. Estebaniro de Murilio y Martina Izco de Pampiona V San Migual de Zubieta y Magdalena Otelra de h San Miguri de Zubieta y la gualeta Utelra de la plona Francisco Zabalza de Burlada y Servicio de Burlada y Servicio de Burlada y Servicio de Carafina Goñi de Tajonas, Juan de Responsa de nas y Serafina Goni de Tajonar. Juan Can Ataun y Concepcion Silva de Olite

EN EL ALMUDÍ Cotización oficial.

Precies medius que rigieron aven Trigo 27,25 reales robo; avena 12,9) about 15,10; habas duras 19:0; beza 20,50, also giron , 7'40; alholva 18'20. . Prigo vendido 34 robos y 13 almudes

CARCEL DE PAMPLONA Existencia en el dia de ayer De causa pendiente. Arresto mayor. Su expectación de

Tetal.

VIAJEROS Han llegado á las fondas y casas de hasipula este ciudad, las personas signientes: Don Jacinto Aldave, don Ramon Armedi don Segundo Hernandez, don Francisco Ora lla, don Agustin Reus.

CAJA MUNICIPAL En la caja de ahorros municipal se hiciane domingo último 85 imposiciones por rue i 6.124'50 pesetas y 34 devoluciones que importe 6.527.57 pesetas.

# Boletin religios

SANTORAL

DIA 25 M. RTES .- San Lope, confesor, New en Tou! y desposado con la llustre Pisuero hermana de San Hilario, cumplió San la exactamente las obligaciones de su estidas ro sintiéndose llemado à vida perfecte, per blendo obtenido el consentimiento desues se, se retiró al monasterio de Lesing, double un ejemplar de perfección para todos los ne glosos. Después sus méritos y virtudes le varon à la dignidad de Obispo de Troja, Diocesis gobernó con aclerto y buen érits m espacio de cincuenta y dos años, y murios de 478.

También se conmemoran hoy Smite is min, Pablo, Cleofas, Máximo, Rufo y Eggs mártires; San Anacario, obispo; Santa luna virgen.

¡Cosa singular! El espiritu del hombre al siempre solicito de saber la razon de lidit tentando hasta penetrar los más secrets and rios de Dios y de su santa voluntad.

COLTOS

Oficio de San Fermin con rito doble fill encarnado. En la Catedral. - A las nuave horas sen

misa. A las tres y media visperas, completas [9]

rio, maitines y laudes. A las siete rosario de los Esclavos. En San Saturnino, Cuarenta horas, Die

à slete de la tarde. En SanLorenzo. - Función para conmit el martirlo de nuestro giorloso Pairon Fermin. A las slete comunion; á las nuell y novena rezada; á las diez tercla y lemne en la que predicará don Demetra palde. á las siete de la tarde novena coop

por dicho señor. En San Fermin de Aldapa.-Fancia giorioso Titular. A las diez misa solemis que predicara don Eustaquio Jaso; á in 18 la manana y siete de la tarde se hara la

SERVICIO RAPIDO

Lco de Navam (Agencla Mencheta) Por teléfono,

> PRIMERA CONFERENCE Madrid, 24(6 to

No hay cotización

Por celebrarse hoy la flesta mástica de la princesa de Astr no se han verificado operacion Bolsa. Se lo digo á V. para que lectores no les extrañe el no ve ñana en el periódico la lista de zación de los valores.

Nuevo buque

De las diez á las once de la m na se ha verificado en Cartajena manera mas satisfactoria el an botar al agua el nuevo crucero mera clase "Cataluña." Derante el acto no ha ocum

# Hueiga de cejistes

En Zaragoza se han declarado en huelga los tipógrafos de todos los pehueiga is excepto los del "Diario de

Se verifican conferencias y se rea-Jizan otras gestiones para conseguir la solución del conflicto.

## Del Vaticano

Telegramas de Roma dan cuenta de haberse celebrado en el Vaticano de national solemnidad la recepción de 108 peregrinos alemanes, belgas y polacos, los cuales han aclamado con el mayor entusiasmo á Leon XIII. Entre dichos peregrinos estaba el ministro de la Guerra de Bélgica,

## Lo de China

Telegraffan de Takin que Li-Hung-Chang na publicado una proclama en que recomienda la persecución de los boxers, hasta extinguirlos, y la captura de todos los que desempeñen cargos de autoridad y los abandonen.

## Martinez Campos

Hoy ha firmado la Reina el decreto relativo à los honores que se habrán tributado al cadáver del general Martinez Campos.

Todavía no se ha recibido noticia de la celebración del entierro.

La muerte del general ha causado grande impresión en la Granja. La infanta Isabel está afeetadísima.

Recibió la noticia estando en el tiro de pichon, y ha suspendido las fiestas dispuestas para estos días en la Granja.

#### Kruger al Papa

El presidente del Transwaal, Kruger, ha dirigido á Su Santidad Leon XIII un telegrama en el cual le dice que sufre mucho, y que esto y su avanzada edad le obligan á retirarse, pero que espera el triunfo final de su pobre pueblo.

#### A rey muerto ...

Con motivo de la muerte del general Martinez Campos, se habla del proximas combinaciones militares, citándose varios nombres; pero cuan to se dice, es prematero é irrespe-

### Propósites ingleses

Dicen de Londres que con motivo de las proximas elecciones el jefe del gobierno, Salisbury, ha publicado una proclama que es muy comentada.

En ella defiende la política colonial del gobierno y sostiene que debe establecerse en el Transwaal el régimen imperialista.

### Recrologias

La prensa de Paris dedica á Martinez Campos artículos necrológicos. Todos los periódicos elogian las cualidades y hechos del difunto.

Solo el periodico socialista "La Libre Paroli,, hace lo contrario, diciendo que Martinez Campos pertenecia a la raza de generales que han causado grandes daños a España.

### Abajo los teros

En Oviedo se verifico ayer uno manifestacion contra las corridas de toros, y se dice que los promovedores de ella están decididos á trabajar por la desaparición de la "fiesta nacional

### La estátua de Carnot

dente de la república, Loubet, y el del Conselo de ministros, Waldek-Rousseau, irán en Noviembre á Lyón para celebrar la inauguracion de la estátua erigida á la memoria de Carnot, presidente de la república, que lué asesinado.

## SEGUNDA CONFERENCIA

Madrid 24 (11 noche).

## Titulo nobiliario

Háblase de la probabilidad de que se conceda á la viuda del general Martinez Campos un título nobillarlo; y se dice que probablemente se le otorgará el de duquesa, como se hizo con la viuda de Cánovas del Cas

### D. Carlos y los suyos

Ha llegado á Madrid el señor Barrio y Mier, delegado de don Cárlos de Borbon.

Preguntado acerca de los rumores que han corrido sobre divergencias en el seno del carlismo, ha respondido afirmando que todo lo propalado es falso, añadiendo que no hay enfriamiento de relaciones entre don Cárlos y don Jaime; que tampoco se. ha separado de la servidumbre de don Cárlos ningun funcionario, y que no existen disgustos entre don Cárlos y determinados elementos de su partido.

### Juicio de Silvela

Hablando de la muerte del general Martinez Campos, ha dicho el señor Silvela que es una grap desgracia, porque el finado era una gran reserva para la patria y la monarquía, y H.a solucion en todo momento.

#### Elentierre

Sobre las cinco de la tarde se ha yenificado el entierro del general Mar tinez Campos, organizándose la comitiva en esta forma:

Batidores, música del pueblo, féretro ilevado en hombros por seis soldados del regimiento de Valencia, v endose sobre él el baston, la espada y el ros; escolta de ocho soldados con armas á la funerala; clero presiuluo por el arzotispo de Santiago de Cuba, sección de la escolta real, duelo presidido por los señores Silvela, Pacheco, duque de la Seo de Urgel, marqués de Aranda, en representación del Senado, un ayudante del archiduque Carlos Esteban, Dato, marqués de Aguilar de Campoo, Sotomayor y otros.

Tambien han asistido los condes de Villa-Manuel, Baena y San Luis, los marqueses de Villamejor, Polavieja, Montesa, Barzanallana, Baeza y otros muchos personajes.

En la iglesia se le ha cantado un responso,

#### Traslado de los restos

Se ha dispuesto que cuando se cumpla el tiempo señalado por la ley de Sanidad, los restos del general Martinez Campos sean trasladados á la iglesia de Atocha, de Madrid, donde se guardan los del general Prim.

### Una protesta

La cámara de comercio de Madrid ha presentado al governador civil una protesta contra el Ayuntamiento por no haber formado y puesto á discusion los presupuestos para el año próximo dentro del plazo que la ley señala.

Además anuncia dicha cámara su proposito de impugnar enérgicamente los citados presupuestos, cuando sean puestos á discusión.

#### Unión médica

Se ha constituido en Madrid una asociación denominada "Unión médica,, que tiene por objeto dar á conocer todos los progresos de la Medicina y fomentar las relaciones entre los médicos de todas las nacio-

TERCERA CONFERENCIA

## De San Sebastian

24 (11'30 noche.)

### Honras y sufragies

El señor Silvela, antes de marchar á visitar á la Reina, ha conferenciado con los señores Dato y marqués de Aguilar de Campoó, para determinar los honores que han de tributarse al general Martinez Campos. Se ha dispuesto dedicarle solemnes

funerales en la iglesia de San Francisco el Grande, de Madrid, dejando á la iniciativa de la Reina el fijar la fecha en que han de celèbrarse. Tambien está acordado que el mi-

nistro de Estado suplique á todos los Obispos de España que dirijan al cielo preces por el eterno descanso del ilustre finado.

Así mismo se ha convenido en ordenar á las clases civiles del Estado que vistan de luto por la muerte del general.

Después de esto el señor Silvela ha subido a Miramar y ha puesto á la firma de la Reina el decreto referente á los honores que han de tributarse al difunto.

Ese decreto, que pronto aparecerá en la "Gaceta,, es muy extenso y omi to su extracto, para comunicar á usted otras noticias.

### A Zarauz

Telegrafian de Paris que el presi- Para tributar los honores al cadaver del general Martinez Campos ha marchado a Zarauz a la una y mediade esta tarce una compañía del regimiento de Valencia con bandera y música.

Poco despues han marchado el general Macias, el gobernador militar, señor Sotomayor y los jefes de los cuerpos de esta guarnicion.

A las dos han salido para dicha villa una sección de la escolta real y dos coches de Palacio.

En el tren de las tres y diez minutos han ido el general Polavieja y todos los demas individuos que han venido de Madrid.

Tambien iba el general Chacon.

### Coromas

De Palacio han sido enviadas para colocarias sobre el féretro dos cororas: una de la Reina y otra de su her mano el archique Cárlos Esteban. El señor Mencheta ha enviado una corona con esta dedicatoria: "Ai general invicto .-- Mencheta.,,

Otra corona han enviado los jefes de los cuerpos de la guarnicion de San Sebastian, y además habia otra que no sé quién ha remitido, porque no tenia dedicatoria.

## Ordenes de la Reina

Por orden de la Reina á las cuatro y media, hora señalada para el entierro, los buques de suerra que se hal'an en la bahia, han arriado sus banderas, izadas con motivo del santo de la princesa, y han colocado la ban dera nacional a media asta.

Mañana á las diez se celebrará por encargo de la Reina y en sufragio del alma de Martinez Campos una misa en la iglesia del Antiguo.

A oirla acudieron la familia real, el archiduque Carlos Esteban, la servidumbre de palacib, el cuarto militar da S. M., los generales de esta región y plaza y los jefes de la guarnición.

### Antes del entierro

Desde esta mañana se ha visto gran afluencia de gente en Zarauz y un continuo movimiento de personajes y autoridades.

A las cuatro y media ha llegado á la Villa-Aurora, última residencia de Martinez Campos el arzobispo de Santiago de Cuba, quien ha orado ante el cadaver y después se ha revestido para presidir.

#### El entierro

Luego que el citado arzobispo ha rezado su responso en la capilla ardiente y hecho el oficio de sepultura, ocho suldados del regimiento de Valencia han bajado en hombros el féretro, y se ha puesto en marcha hacia el cementerio la comitiva en este orden:

Ocho batidores, la banda, migueletes, cruz alzada, cuatro maceros del Senado, ocho porteros de la misma Cámara con hachones encendidos; el féretro sin cintas y conducido en hombros por seis soldados de Valencia, alternando con sus miqueletes, guardia de honor á la funerala y escoita con bandera enlutada con crespón negro.

Seguía el clero y después el duelo, en el que iban los señores siguientes: Silvela, Dato, Compoó, Echagüe, Pacheco, Sotomayor, comandante del "Wabturus,, (yacht del archiduque) Polavieja, Macías, Pacheco, Churruca, secretario del Senado señor Rubianes, alcalde y juez municipal de Zarauz, el secretario particular del finado, señor Casals, y otras muchas personas distinguidas, además de las autoridades y jefes de la guarnicion de San Sebastian.

A las cinco y media de la tarde ha sido colocado el féretro en una sepultura modesta,

# Telegramas y Telefonemas

#### Varias noticias

Madrid 25 (2'20 madrugada)

El ministro de Hacienda se halla enfermo, aunque no de Importancia. --Se ha ultimado la constitución del Banco Hispano Americano.

-- El señor Capdepón ha regresado de Avila y ha conferenciado con Sagasta.

### La fortuna de ID. Arsenio

La fortuna del general Martinez Campos es modesta.

Recuérdase que se suscribió por 35 mil duros despues de pacificar á Cataluña.

D. Arsenio ha repartido mucho dinero entre los heridos de las últimas guerras.

Desde hoy se vende el carbon avellana lavado superior para fraguas à 26 reales les 100 kilogramos.

Calle de Santo Domingo, 2, Casa de Utray.

## Colegio de niños DE NUESTRA SEÑORA DEL CAMINO

33-Tecenderias-33 Desde 1.º de Octubre se abrirán las clases para adultos de 7 á 9 de la noche. Se admiten alumos para la 1.ª enseñanza, asi como tambien para la 2.º estando esta à cargo de un licenciado en filosofia y letras y un luteligente profesor de matematices. Horas de clase: de 8 a 1 y de 2 à 7. Para de-

talles à les directores del Colegia.

## Rosario

26 30 2 -1

La persona que perdió un rosario cerca de la igiesia de San Lorenzo el domingo 25 puede pasar à recogerlo à la calle de Caldereria, 16, taller y le entregara dando las senas Isidoro Salanueva.

# Ha llegado Fuentes

«La competidore.» Los aguardientes de vino puro de la acreditada Fábrica de Manuel Lo renzo Losa de «Cazalia de la Sierra» (Sevilla), desconocidos hasta el dia en esta poblacion, acaban de llegar; son clases superiores, probad y os convencereis.

Unico representante en Navarra don Basilio San J an, calle de la Estafete, núm. 70 y 74.

## Academia Sanz

SAN NICOLAS 14 5.º Aritmética mercantil, partida doble y correspondencia comercial .- 15 pesetas mensuales.

# Academia Politécnica.

Preparacion para carreras militares é logenieros civiles. Seccion especial para los colegios de la Guardia civil y Carabineros. Profesores.

D. Julio Maldonade, capitan de Artilleria; D. César Canedo Arguelles, teniente de Inge-Honorarios

Preparacion completa para militares. 50 pstas. Idem sin accesories . . . 40 > Idem de logenieros, convencionales, segun el

número de materias y horas de clase. Para más detailes dirigirse al domicillo del Sr. Maidonado, calle de las Navas de Tolosa, 5, 4.º dereche, en Pemp'one. x 10-0

# Traslado de barberia

La barberla de Zacarias Moreno se ha trasladado á la calle de Javier núm. 9 (bajada de San Agustin), lo que pone en conocimiento de sus parrequianes y del público en general. Javier, núm. 9.

# Venta de trigo

En la villa de Tiebes se venderá en pública subasta un monton de trigo de unos 200 robos el dia 26 del actual y hora de las once de la manana por la junta de asociados del partido médico en la sala consistorial de la misma. El alcalde, Tiburcio Urroz. 3 - 3p

## arrienda

la bajera de la casa núm. 20 de la calle de Lindschiquia con entrada por la plazuela. Calle de José Alonso, 4, darán razón.

Se necesita una nodriza que crie en su misma casa. Caldereris, 36, 3.º darán razón. 4-4

## Preceptoria

Con la debida autorización del Excmo. senor Obispo de Pampiona, desde el dia 1.º de Octubre se abrira una Preceptoria agregada al Seminario Conciliar de la diócesis, en la villa de Puente la Reina, bajo la dirección de los Padres Agustinos Recoletos.

Los jovenes que deseen ingresar como alumnos externos, deberán presentarse en la Casaresidencia de diches PP. (Crucifijo 42) antes del dia 28 del corriente mes.

## Dinero

Se desean colocar trece mil pasetas en Ayuntamientos ó en particulares con garantia. Dirigirse al Procurador don Abdon Ansó, de Aciz.

La persona que se haya encontrado tres bi lletes de Banco de á 100 pesetas, que se extravieron el dia 10 de Ibiricu à Salinas de Pampione, metidos en un cuadernito, se servirá entregarios à don Miguel Jimenez, en Ibiricu, y se gratificará. 3-3 p

La persona que hubiese recogido un buey que se extravió el dia 17 de este mes, se servirá avisar a don Lorenzo Bissú, Estafeta, 75, y pagarán los gastos y se gratificará.

Buena ocasion

Se vende un taller completo de herramiente de vuestro oficio, que costó más de 1.000 pesetas y se da por 500. En ello va incluido torno con sus enseres necesarlos y mandran para tornear óvalos, sierra de marqueteria, un magnifico banco con dos prensas de hierro otro más inferior. Se vende todo junto. Dirigirse à Santisgo Sanchez, Corella (Navarra).

## Nodriza

Hay una de 28 anos, de dos dias de leche, que desea cria- en su casa; darà razon en la calle Estafeta, 68, 1.º 3-2 p.

# Baños de Tiermas

Provincia de Zaragoza. Temporada oficial del 13 de Junio al 15 de Octubre

Aguas fuertemente cloruradas, sódicas, sulfurosas, termales (42.°), aconsejadas por todos les médicos para combatir las afecciones herpéticas, reumaticas, gotosas, paraliticas, escrufulosas y sifiliticas, en todos sus periodos. Especlficas para la curacion de las lesiones organicas del corazón, y en las neurosis de este ór-

, Fonda, Telégrafo, Capilla, Café billar, plano y coche diario de Jaca y Pampiona. Adminis-19 21 26 29 trader, P. Maucho. 5 10 15 18 21 24 29 2 5 8 12 15 18 21 24 27 50 1 30 - 3015 48 22 25 29.

Mazeres Capitan de Artillería.

para toda clase de carreras civiles y militares. 4-MARQUES DE ROZALEJO-42.º . 4 5 8 43 16 20 25 27 30

#### Reformador de sombreros CAMPANA, 6.

Se reformen, tinen y lavan toda clase de sombreros.

El Consejo de Administración de esta Socledad ha scordado pagar a los sehores accionistas el tercer trimestre de intereses devengagados por el capital desembolsado.

El pago se verificará del 25 del corriente al 10 de Octubre por el Banco de Crédito en Zaregoz-; don Jacinto P. de Ciriza en Tafalla: senora viuda de T. Irojo en Pampiona y senora vluda de V. Miguel en l'adels, presentando les acciones para la estampación del cajetin y suscribiendo el correspondiente recibo.

#### Tude a 15 de Septiembre de 1900.-El vocal se retario, Antonio Miguet. Sociedad anonima

· - NORIA-BOMBAS DE LODOSA -El Consejo de Administración ha acordado sacar à concurso la pieza de mecanico-electricista para la central electrica de Lodosa, con la dotación anual de 1.500 pesetes.

Los que asplien à desempenar la plaza, presentaran las solicitudes antes del dia 10 de Octubre próximo al senor Presidente de la sociedad don Cecilio Azcarate, que tiene su domiciilo en Pampiona, Constitución, 29, acompañados de documento que pruebe haber practicado esta clase de servicios en aiguna central.

## Nuevo aparato

Clarificador graduable.-Para agua, aceite, vino y otros licores.-Sistema Laforgue (privilegiado). Hay surtido desde 50 litros por hora hasta 1.000. Se clarifica accite y vino à preclos convencionales.

Informes R. Laforgue, Mayor, 94, Pamplona.

# Màdico

Hay uno con nueve anos de práctica, que se dedica à regentar partidos médicos, tanto por cuenta de los facultativos como por los Ayuntamientos de los mismos, asi como no tendrá inconveniente en aceptar como fijo algun partido Médico, siempre que la dotación sea aceptable, y el pago seguro .- Dirección: don Enrique Soto, Zaragoza, calle Mayor, 53, 4. 3-2

Estanislao Luna, Constitución 39 Pampiona. Planos de alquiler nuevos y en muy buen uso para dentro y fuera de la capital. Representante exclusivo de las mejores mar-

cas de planes y armoniums nacionales y extranjeros. Ventas a plazos. Metodos y estudios de solteo y toda clase de instrumentos. Accesorlos para los mismos.

# Lanas lavadas

Se venden lanas lavadas superiores á precies económicos. Castillo 26 y Comedias 17. 8-6

# Lyonnais

**FUNDADO EN 1863** 

### SOCIEDD NONIM

Capital: 200 millones de francos Todo desembolsado

-Vgencia de San Sebastian-37, Avenida de la Libertad, y 1 calle Urbieta

OPERACIONES DE LA AGENCIA Apertura de Cuentas de depósitos á la vista y de Cuentas corrientes, tanto en pesetas como

en monedas extranjeras. Cambio de moneda y de billetes extranje-Cheques.-Ordenes telegráficas de pages y

Cartas de Crédito sobre todos los paises del globe. Cartas de Crédito sobre Paris à las personas que van á visitar la Exposición y para más comodidad podrán con estas Cartas de Crédito cobrar su dinero, no solo en las Oficinas de la Sociedad Central, 19, Boulevard de los Italianos y en las Agencias de Quartier, sino tambien en las Oficinas que el «Crédit Lyonnais» ha instalado dentro de la Exposición Piller

Cobro y descuento de cheques y letras sobre el Reino y el extranjero. Ordenes de Boisa para Madrid, Barcelona y demás ple zas españolas, y para Paris, Lon-

Mord de la Tour Eiffel.

dres, Berlin, San Petersburgo, etc." Pago de cupenes.-Reembelsos de titulos amortizados con o sin premio. Canje Regularización de titulos. Préstamos sebre titulos espanoles y ex-

Custodia de toda clase de titulos y de objetos preciosos. Alquiler de compartimientos de Cajas fuer-

Venta de Bons de Peste pagaderos en todes las Administraciones de Correos de Francia, Argelia, Túnez y demás oficinas francesas en el Oriente, y generalmente toda clase de operaciones de Boisa, Banca y Cambio.

## 10-5 (a) Orfeon Pamplones

Los que deseen ingresar en esta sociedad, pueden acudir à los locales de la misma, hasta 29 del corriente, inclusive, de nueve á diez y media de la noche, con el fin de sufrir el examen de voz y de música que previene el

reglamento. Los que reuniendo condiciones de voz, no tengan conocimientos musicales, los adquiriran en la clase de solfeo gratulta que hay esta-

blecida al efecto en la misma sociedad Pampiona 20 de Septiembre de 1900.-El Presidente, Joaquin Zubiria.

Preparación completa para las próximas oposiciones al Banco de Espana à cargo de empleados de dicho establecimiento.-Mayor, 110,

# 1.º-Las clases empezarán el 1.º de Octubre. Venta de cok y carbon

MINERAL. Precios por 100 kilógramos. Carbon para cocinas. . . 7 pesetas. Avellana para fraguas. . 6,50 > Cok grueso asturiano. . Cok picado idem. . . . . 7

## Santo Domingo, 2.-CASA DE UTRAY. Arriendo

50 - 6 p

Cok flojo de gas . . .

Se arriendan la casa y tienda en el barrio de la Rochapea frente al molino de Santa Engra-

# cia. Darán razón, Mercaderes, 11, 1.º 6-6

En esta sastreria hacen falta oficiales y oficialas para taller que sepan su obligación. 



#### Don Luis Olaiz y Zubieta Sargento de América, alumno de la Academia Regional de Vitoria

Falleció el dia 22 del corriente A LOS 22 AÑOS DE EDAD Despues de recibir los Sts. Sacramentos

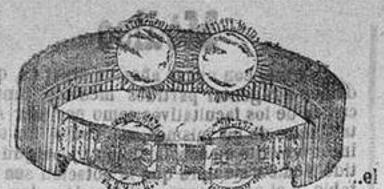
Sus desconsolados padres don Miguel y D. Josefa, hermano, tlos, primos y demás interesados

R. I. P.

SUPLICAN á sus amigos y conocidos se sirvan rogar à Dios por el eterno descanso de su alma y asistir à los funerales que en sufregio de la misma se celebrarán en la iglesia de l Santo Domingo mahana miércoles 26 del actual à las once de su mahana, por lo que recibirán especial favor.

El duelo se despide en la iglesia. Pampiona 25 de Septiembre de 1900.

the state of the state of the state of



médico francés en la "Bevue *Eminente* Moderne,,

el Cinturón Eléctrico, además de ser un aparato cómedo, sencillo y al alcance de todas laspersonas, compendia en si todos los principales efectos electro terapéuticos de las grandes máquinas de los reunión de todos los nervios que distribuyéndose convenientemente, van á der vida à los varios érgános del individuo, activando así su funcionamiento; y vigoriza al mismo tiempo las partes déblies, despertando la vida amortiguada. Punto

Olco el Doctor Arias Carvajal, erudito mèdico de Higiene de Rorcelova, en el "Diario Mercantil, del dio 29 de Julio último

He podido observar y estudiar detanidamente la teoria fundament 1 del Cinturón eléctrico y mis observaciones y estudios, me han llevado al convencimiento de que ejerce sobre el sistema nervioso un efecto análogo al que produce el los compuestos ferruginosos en la sangre de los individuos anémicos. En éstos el hierro produce un aumento considerable en la cantidad de gióbulos rojos de la sangre y el Cinturón eléctrico obra en los que padecen enfermedades nervios de la sangre. De modo que, en último resultado, es el mejor tónico nervioso conocido, como el hierro es el mejor tónico nervioso conocido, como el hie los compuestos ferruginosos en la sangre de los individuos anémicos. En éstos el hierro produce un aumento considerable en la cantidad de giodulos rojos de la sangre y el comunitario de considerable en la cantidad de giodulos rojos de la sangre y el comunitario de considerable en la cantidad de giodulos rojos de la sangre y el comunitario de considerable en la cantidad de giodulos rojos de la sangre y el comunitario de considerable en la cantidad de giodulos rojos de la sangre y el comunitario de considerable en la cantidad de giodulos rojos de la sangre y el comunitario de considerable en la cantidad de giodulos rojos de la sangre y el comunitario de considerable en la cantidad de giodulos rojos de la sangre y el comunitario de considerable en la cantidad de giodulos rojos de la sangre y el comunitario de considerable en la cantidad de giodulos rojos de la sangre y el comunitario de considerable en la cantidad de giodulos rojos de la sangre y el comunitario de considerable en la cantidad de giodulos rojos de la sangre y el comunitario de considerable en la cantidad de giodulos rojos de la sangre y el comunitario de considerable en la cantidad de giodulos rojos de la sangre y el comunitario de considerable en la cantidad de giodulos rojos de la cantidad de giodulos r tuyente sanguineo.

Neuroasténicos, reumáticos crónicos, enfermos del estómago, desahuciados, enfermos crónicos en general, estais de cahorabuena, pues el Cinturon e'éctrico puede devolveros en poce tiempo la salud perdida, regenerando y vitalizando fue

El Cinturón eléctrico ha sido para mi un remedio soberano para curarme una anfermedad de estómago que hacia anos venia sufriendo, y además estoy completamente libre y curado de un reumitismo y dolor de rinones, que hacia anos venia sufriendo, y además estoy completamente libre y curado de un reumitismo y dolor de rinones, que hacia misso de completamente regenerado, gracias á este célebre aparata medical que recomiendo eficarmente á todos los de completamente regenerado, gracias á este célebre aparata medical que recomiendo eficarmente á todos los destaciones. El Cinturón eléctrico ha sido para mi un remedio soberano para curarme una anfermedad de estômago que hacia años venia sufriendo, y además estoy completamente nore y curado de un reumanamo y quotor de rinones, que hacia mistoria sufriendo en caracterizario de completamente nore y curado de un reumanamo y quotor de rinones, que hacia mistoria sufriendos.—J. Sempau Berenguer, calle de Provenza, 75, piso 3.º, Barcelona.

Hoy martes y mañana miércoles últimos dias de venta de nueve á doce de la mañana y de cuatro a siete de la tarde en el GRAND HOTEL «LA PERLA» Pampiona.—Pibase folleta explicativo.

HEs el primero y el mas acreditadolli Desconfiese de los imitadores, que no solo intentan matar el producto, sino que copian nuestro nombre de

CALLICIDA y hasta la forma de nuestros anuncios para torprender publice. Ninguno es de tan seguro resulsdo como el CALLICIDADOS Matigra

Exijase el nombre de ESCRIVA Véndese en todas las farmacias, droguerias y bazares.

en la curación de los CALLOS Y DUREZAS. Es incoloro, no mancha. De oplicación sencialisima. Calma el de-

for, Signiendo les instrucciones se obtiene una curación 6 REALES EL FRASCO Depósito general: Vda. de J. Escrivá, farmacia de la Estrella, Fernando VII, 7.—Barcelona.

Almacenes frente al muelle de Mercancías. Precios reducidos y envíos rápidos.-Dionisio Berasain, calle de San Antón, núm. 70 Pamplona. ab autred A

Análisis garantizados.—Primeras materias para abonos. So fato de amoniaco. Cloruro de Potasa, Nitrato de sosa y Supa fosfatos de todas riquezas.

ios minerales EL PROGRESO AGRID

Dirección: Moro de las Escuelas V

DE SOSA Exigir la firma de Torres Muñoz, en el cierre

de la caja.

DE TORRES MUÑOZ

ESTOMACAL Y ANTIREUMATICO Cajitas metálicas de 0,50 y una peseta y lata más económicas á 5 pesetas SAN MARCOS, 11, FARMACIA, MADRID

Invitación para participar á la próxima

MARCOS ó aproximadamente

como premio mayor pueden ganarse en caso más feliz en la nueva gran Lotería de dinero garantizada por el Estado de Hamburgo, oo constaust sup tol rspecialmente:

1 Premio á Marcos 300000 Premio á Marcos 200000 Premio á Marcos 100000 Premio à Marcos 7500u 2 Premio á Marcos 70000 1 Premio à Marcos 65000 Premio á Marcos Premio à Marcos 55000 2 Premio à Marcos 50000 Premio à Marcos Premio à Marcos Premio à Marcos 16 Premio à Marcos 10000 56 Premio a Marcos 102 Premio à Marcos

156 Premio à Marcos 4 Premio à Marcos 1500 612 Premio à Marcos 1030 Premio à Marcos 36053 Premio a Marcos 20968 Premio à Marcos 250, 200,

150, 148, 115, 100, 78, 45, 21

demin Regional de Vitoria

vaperes franceses:

La Loteria de dinero bien importante autori-zada por el Alto Gobierno de Hamburgo y ga-rantizada por la hacienda pública del Estado, contiene 118.000 billetes, de los cu. les 59.010 deben obtener premios con toda seguridad.

Todo el capital incl. 58.890 billetes gratultos

o sean aproximadamente

Pesetas 19,000,000

La instalación favorable de esta loteria está arregiada de tai manera, que todos los arriba Indicados 59,010 premios nallarán seguramente su decisión en 7 ciases sucesivas.

El premio mayor de la primera clase es de Marcos 50.000, de la segunda 55.000, asciende en la tercera à 60.000, en la cuarta à 65.000, en la quinta à 70.000, en la sexta à 75.000 y en la séptima clase podria en caso mas leliz eventualmente importar 500.000, especialmente 300.000, 200.000 Marcos etc.

La casa infrascrita invita por la presente à interesarse en esta gran loteria de dinero. Las personas que nos envian sus pedidos se servirán anadir a la vez los respectivos importes en biiletes de Banco, o sellos de correo remitiendonosio por Valores declarados o en libranzas de Giros Mútuos, sobre Madrid o Barcelona, extendidas à nuestra orden o en letras de cambio fa cil a cobrar, por certificado.

Para el sorteo de la primera clase cuesta: Billete original, entero: Pesetas 10--

Billete original, medio: Pesetas 6--El precio de los billetes de las clases siguientes, como tambien la instalacion de todos los premios y las fechas de los sorteos, en fin to.

dos los pormenores se verá del prospecto olicial. Cada persona recibe los binetes originales directamente, que se halian previstos de las armas del Estado, como tambien el prospecto offcial. Verificado el sorteo, se envia a todo interesado la lista oficial de todos los números agra ciados, prevista d. las armas del Estado. El pago de los premios se verifica según les disposiciones indicadas en el prospecto y bajo las ga-

rantia del Estado. En caso que el contenido del prospecto no convendria à los interesados, los bl.ietes podran devolvérsenos pero siempre antes del sorteo y el importe remitidonos será restituido. Los pedidos deben remitirsenos directamente lo mas pronto posible, pero siem-

15 DE OCTUBRE DE 1900

VALENTINY CIA. HAMBURGO

ALEMANIA

P ara orientarse se envía gratis y franco el prospecto oficial á quien lo pida.

Sociedad General de Transportes marítimos á vapo-

DE MARSELLA

Saldrán de Barcelona directamente para Mentevideo y Buenes-Aires los magnificos y rápides

SERVICIOS DEL MES DE SEPTIEMBRE DE 1900 LINEA DIRECTA PARA EL RIO DE LA PLATA

Consignatarios en Barcelona, Ripol y Compañia, Plaza de Palacio-Barcelona. Bu Pampiona den Ricardo Samanlego, Plaza del Castillo número 12.

Si las esquelas de defunción han de publicarse en la plana 1.º de EL ECO DE NAVARRA, conviene que el encargo se dé antes de las tres de la tardentend Americabrat

Para la plana 3. se admiten hasta las custro de la madrugada.

Eloisa Martines, habitante en la calle Dormitaleria, núm. 28, entresuelo, se encarga de bacer toda class de bordados que se le confien à preclas geanomicas.--Darmitaieria, 28, su-



el dia 11 de Septiembre el vapor
el dia 21 de Septiembreel vapor ITALIE
LINEA PARA EL BRASIL Y RIO DE LA PLATA Saldra de Barcelona el dia 27 de Septlembrepara Dakar, Rio Janeiro y Santos el grandio 

Se arrienda el molino titulado de Ab.j., jurisdiccion de Echauri. Et arriendo se hara de uno à tres años. Il formarà don Autonio Golcoe chea, vecino de Videurrete.

por antiguos

que sean

Tómase de 9 á 12 Cápsulas al dia.

EN TODAS LAS FARMACIAS

delo

prosp alli la

a con

media

191801

pero :

tir aq

en la

no es

nes de

de teg

paidite

poner

se co

gratu:

cas de

micos

glones

ha lev

tajasa na a a

Fillet

irias

carem

Ninguna de V. DESCHIENS VINO \* ELIXIR \* JARABE \* GRAGEAS HEMOGLOBINA GRANULADA

De venta en la Farmacia de don Valentin Marquina, calle de Bolserias, núm. 8 y Nueva I, y en todas les Fermécias de la capital.



COMPAÑIA DE SEGUROS REUNIDOS

Agencia en todas las provincias de España, Francia y Portugal Freinta y cuatro años de existencia.

Seguros sobre la vida.—Seguros contra incendios

Subdirector de la Compania en Navarra, Vicente Santesteban Constitucion, 49, Pampiona



manganeso y pensina. Producen maravillosos resultados en la curación de las entermedades crónicas del estómago, y dan Merza y vigor á los ancianos, convalecientes y personas debules.

Al por mayor: Sociedad Farmacéutica Española. — BARCELONA Ctoisie Felipe largaij dismir ciudad rio ha を重さしたする